

# Howell Mountain Elementary School



## Nota de Seguridad Voluntarios Escolares

¡Gracias por tomar la decisión de ser voluntario en nuestra escuela!!

El trabajo que usted estará desempeñando requiere lo siguiente:

- Resultado de pruebas de Tuberculosis (TB Test)
- Huellas Digitales
- Documentación de seguro automovilístico y fotocopia de licencia de conducir válida

Una vez que usted obtiene una prueba de examen de TB limpia, esta permanece archivada con el Distrito escolar, y es válida por 4 años, a cual tiempo debe hacerse la prueba de nuevo. Las huellas digitales son válidas por todo el tiempo que usted esté aquí en la escuela.

Para pruebas de TB pedimos que acuda con el Dr. Jonathan Wheeler en Sta. Helena. Nosotros tenemos cuenta abierta con él, y ellos cobrarán directamente al distrito por esta prueba. Su dirección es:

Dr. Jonathan Wheeler  
999 Adams St. #200  
St. Helena, CA 94574  
(707) 963-3658

El proceso para la prueba de TB es:

- Hacer cita con el Dr. Wheeler
- Asistir a la cita
- Regresar al consultorio del Dr. Wheeler para que le lean la prueba. Recibir su aprobación.
- Traer su aprobación a la oficina.

Para huellas digitales es necesario recoger una forma de Mike o Lori en la oficina, llevarla al departamento de policía en Calistoga. Se le cobrará la cantidad de \$50. **Guarde su recibo** y le reembolsaremos por este gasto.

La dirección para obtener huellas en Calistoga es:

Calistoga Police Department  
1235 Washington Street  
Calistoga, CA 94515  
(707) 942-2810

***FAVOR DE VER EL DORSO DE ESTA NOTA***

El proceso para huellas es el siguiente:

- Recoger la forma titulada *Department of Justice Form* de Mike o Lori en la oficina.
- Ir al departamento de policía de Calistoga para que le tomen sus huellas. Están disponibles a cualquier hora, día o noche, a menos que tengan un prisionero en la celda. Si desea puede llamar antes de ir, pero no es necesario. **No use cremas, lociones o productos humectantes.** Las huellas ahora se toman vía LiveScan, estos pueden dañar la maquinaria.
- Traer su recibo a la escuela para que pueda ser reembolsado por sus gastos, y esperar a que los resultados sean recibidos.

Es imperativo que usted se tome sus huellas lo más pronto posible. Aunque la mayoría de las personas que asisten a tomar sus huellas tienen los resultados en la oficina dentro de un par de horas, en varias ocasiones, ha tomado muchas semanas para obtener los resultados. Si estos no están de regreso antes de la excursión o actividad, usted no podrá participar. Esto no sería nada favorable.

If you are planning on driving on a field trip, we need some information from you and your insurance carrier:

- Fotocopia de su licencia de conducir válida.
- Fotocopia de su póliza demostrando una cobertura mínima de \$100,000/\$300,000. Esto no es lo mismo que su tarjeta de cobertura. La forma debe indicar los límites de cobertura.

Formas de seguro pueden ser solicitadas de su agente /compañía de seguros y enviadas directamente a usted o a la escuela vía fax al (707) 965-0834. Mientras más pronto recibamos estas formas, más pronto le podemos dar el permiso para conducir y tener una cuenta clara de los conductores disponibles. **Si usted no cuenta con los requisitos de cobertura, la mayoría de los agentes le cubrirán hasta la cantidad requerida el día de la excursión y le cobrarán adicional solamente por ese día.** Algunos agentes hacen este trámite gratuitamente, y otros cobran. **Este gasto no le será reembolsado.**

Al pasar el tiempo, una vez que usted ya ha recogido la forma de la oficina, pero no ha traído el recibo para ser reembolsado por sus huellas, o no se haya recibido prueba de tuberculosis, o documentos de cobertura de seguro, es posible que usted reciba una llamada de la oficina para recordarle y que termine el procedimiento. Si necesita de ayuda adicional, siempre estamos aquí para asistirle. ¡También será notificado una vez que se reciban los resultados y que tengamos todo en regla para que usted pueda asistir como voluntario en nuestra escuela!

Nuevamente gracias por prestar sus servicios a nuestra escuela y a nuestros estudiantes! **¡Usted** es quien hace de este un fantástico lugar!